

Professional Series[®]

collezioni

Steam Iron

User Manual

Model: PS74131

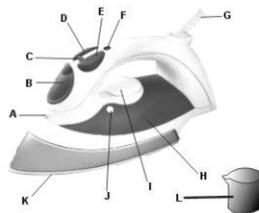


Instruction Manual

Please read this instruction manual carefully and familiarize yourself with your new steam iron, before using the first time, please retain this manual for future reference.

KNOW YOUR IRON

- A. Spray Nozzle
- B. Water Filling Inlet
- C. Steam control turning knob
- D. Burst of Steam button
- E. Spray button
- F. Pilot light
- G. Power cord protector
- H. Water tank
- I. Temperature control dial
- J. Self-cleaning button
- K. Stainless steel soleplate
- L. Measuring cup



IMPORTANT SAFEGUARDS

When using your iron, basic safety precautions should always be followed:

- Make sure the power used corresponds with the one indicated on the rating label.
- Use the iron only for needed use as described in the instruction manual.
- Close supervision is necessary when any appliance is used near children. Do not leave iron unattended while connected or on an ironing board. Burns can occur from touching hot metal parts, hot water or steam.
- Keep the iron out of reach of children.
- The iron should never be left unattended while it is connected to the mains supply.
- Unplug the iron from the mains electrical supply before:
 - ◆ Cleaning
 - ◆ Filling with water or emptying the water tank
 - ◆ Immediately after use
- After use, unplug the iron and let it cool down fully before cleaning and storing away.
- Never operate the iron with a damaged power cord or plug, or after it has fallen or been damaged in any way. To avoid the risk of electric shock, do not disassemble the iron, take it to a qualified serviceman for examination and repair.
- Do not let cord touch hot surfaces.
- To protect against a risk of electric hazards, do not immerse the iron in water or any other liquids.

BEFORE FIRST USE

- It is normal for a small amount of smoke to be produced the first time, this will quickly disappear.
- When using the steam function for the first time, do not direct the steam towards the laundry, as there could be debris from the steam vents.

FILLING WITH WATER

- We recommend the use of distilled water.
- Make sure that both the Steam Control Turning Knob and Temperature Control Dial are in "OFF" position.
- Hold the iron upright so that the water-filling inlet is in a horizontal position.
- Fill with water through Water Filling Inlet until the water reach the "MAX" mark indicated on the side of the iron, and never fill above this mark.



SAFE THIS MANUAL FOR FUTURE REFERENCE

SETTING TEMPERATURE

Follow the ironing instructions on the garment label. If there is no instruction but you do know the kind of fabric, please consult the following table.

NOTE: If the fabric consists of various kinds of fabrics, always select the temperature required by the most delicate fabrics.

Fabric	Temperature control	Temperature requirement
Silk	●	Low temperature
Wool	●●	Medium temperature
Cotton, linen	●●●	High temperature

STEAM IRONING

- Place the iron in a vertical position and set the temperature control dial at the Minimum/low heat setting.
- Insert the plug into the socket, and then turn the temperature control dial to the 'high heat' marking. The pilot light will come on, indicating that the iron is heating up.
- When the pilot light turns off, the set temperature has been reached and the iron is ready to use.
- During ironing, the pilot light on the iron automatically switches On/Off as the thermostat maintains the set temperature (you may continue ironing during this process).
- Turn the steam control turning knob to the required position.
- Steam is produced as soon as the iron is held horizontally.

SPRAYING

- Press the Spray Button to spray water on clothes, as often as required.

Note: When using the water spray function, ensure that there's enough water in the water tank, and you may have to pump the Spray Button several times at first time you use the iron in order to start the spraying function.

BURST OR VERTICAL STEAM IRONING

- Press the Burst of Steam Button to generate a powerful burst of steam that can penetrate the fabrics and smooth the most difficult and tough creases. Wait for a few seconds before pressing again.
- By pressing the Burst of Steam Button at intervals you can also iron vertically (curtain, hung garments, etc.)

Note: the burst steam function can only be used at high temperature. Stop the emission when the pilot light turns on, then start ironing again only after the pilot light has turned off.

DRY IRONING

For ironing without steam, follow the instructions in section "steam ironing", however, the steam control turning knob should remain in position 0 (no steam).

SELF-CLEANING

The self-cleaning feature cleans inside the soleplate, removing impurities. We recommend using it every 10-15 days.

- Set the steam control turning knob to position 0 (no steam).
- Fill the water tank to the maximum level.
- Set the temperature control dial to MAX and wait for the pilot light to turn off.
- Pull the plug out of the socket and press the self-cleaning button until the boiling water, steam, impurities come out.
- When the soleplate has cooled down, you can clean it with a damp cloth.

HOUSEHOLD USE ONLY

AUTO SHUT-OFF

An electronic safety device will automatically switch the heating element off if the iron has not been moved more than 30 seconds in a horizontal position. If in a vertical position, this will happen after 8 minutes. To indicate that the heating element has been switched off, the auto-off pilot light will start blinking.

- When picking up the iron again, the auto-off pilot light will turn off. The power pilot light will turn on. This indicates that the iron is heating up again.
- Wait for the power pilot light to turn off. Then the iron is ready for use.

STORAGE

- Finishing ironing, set the temperature control dial to "0", then remove the mains plug from the wall socket.
- Empty the water tank. Let the iron cool down.
- Always store the iron standing on its heel in a safe and dry place.

Attention:

When the plug connecting with the power socket, the user is not allowed to leave.

When the power cord is damaged, contact your dealers or an authorized service center for repair.

In case of any repairs, replacement of cord or plug, or adjustment, please consult a qualified technician, or take appliance to an authorised service facility.

NOTE:



1. This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
2. Children should be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
3. The iron must not be left unattended while it is connected to the supply mains;
4. The plug must be removed from the socket-outlet before the water reservoir is filled with water (for steam irons and irons incorporating means for spraying water);
5. The filling aperture must not be opened during use. Instructions for the safe refilling of the water reservoir shall be given (for pressurized steam irons);
6. The iron must only be used with the stand provided (for cordless irons);
7. The iron is not intended for regular use (for travel iron);
8. The iron must be used and rested on a stable surface;
9. When placing the iron on its stand, ensure that the surface on which the stand is placed is stable;
10. The iron is not be used if it has been dropped, if there are visible signs of damage or if it is leaking.



Plancha de Vapor

Manual de Uso

Modelo: PS74131

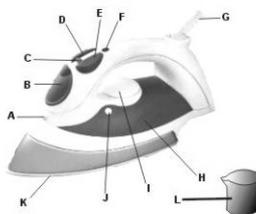


MANUAL DE INSTRUCCIONES

Por favor lea estas instrucciones detenidamente y familiarícese con su nueva plancha a vapor antes de utilizarla por primera vez. Guarde estas instrucciones para cualquier consulta en el futuro.

CONOZCA SU PLANCHA

- . Boquilla del Rociador
- B. Ingreso de agua
- C. Perilla de control de vapor
- D. Botón lanza vapor
- E. Botón rociador
- F. Luz del piloto
- G. Protector del cordón
- H. Tanque de agua
- I. Perilla de control de temperatura
- J. Botón de auto limpieza
- K. Plataforma de acero inoxidable
- L. Medidor



PRECAUCIONES IMPORTANTES

Al momento de utilizar su plancha, debe seguirse las siguientes precauciones de seguridad básicas:

- Asegúrese de que la energía con la que se cuenta concuerde con la que viene indicada en la placa informativa de la plancha.
- Utilice la plancha solo para los fines diseñados tal como se describe en el manual.
- Debe tenerse sumo cuidado si se va a utilizar el electrodoméstico en la presencia de niños. No deje la plancha funcionando sola mientras se encuentre conectada a la electricidad o se encuentre sobre la tabla de planchar. Podrían ocurrir quemaduras si se toca las partes de metal calientes, el agua o el vapor caliente.
- Mantenga la plancha fuera del alcance los niños.
- Nunca deje la plancha funcionando sola mientras se encuentre conectada a la electricidad.
- Desconecte la plancha de la electricidad antes de:
 - Efectuar la limpieza
 - Llenar o vaciar el tanque de agua.
 - Inmediatamente después de cada uso.
- Después de cada uso, desenchufe y deje enfriar la plancha totalmente antes de proceder a limpiarla o guardarla.
- Nunca utilice la plancha si el cordón o el enchufe se encontraran dañados, si ha sufrido una caída o cualquier otro tipo de daño. Para evitar el riesgo de una descarga eléctrica, no desarme la plancha. Lívela a un técnico calificado para que la examine y repare.
- No permita que el cordón entre en contacto con superficies calientes.
- Para evitar peligros con la electricidad, no sumerja la plancha en agua ni en ningún otro tipo de líquido.

ANTES DEL PRIMER USO

- Es normal que se produzca algo de humo durante el primer uso. Éste desaparecerá rápidamente.
- Al usar la función de vapor por primera vez, no dirija el vapor directamente sobre la prendas ya que podrían salir algunas partículas o restos pequeños por las aberturas de vapor.

CÓMO LLENAR EL TANQUE DE AGUA

- Recomendamos el uso de agua destilada.
- Asegúrese de que tanto la perilla de control de vapor como la de temperatura se encuentren en la posición "OFF" (apagadas).
- Sujete la plancha de forma vertical de manera



CONSERVE ESTE MANUAL PARA FUTURAS REFERENCIAS

que la abertura de ingreso de agua quede en posición horizontal.

- Llene con agua a través de la abertura de ingreso hasta que el agua llegue hasta la marca del nivel "MAX" (máximo) indicado en la parte lateral de la plancha. Nunca llene más allá de dicha marca.

CÓMO PROGRAMAR LA TEMPERATURA

Siga las instrucciones de planchado que vienen adjuntas a la prenda de vestir. Si la prenda no cuenta con instrucciones de planchado, pero se conoce el tipo de tela, véase el cuadro de más abajo.

NOTA: Si la tela consistiera de varios tipos de materiales, seleccione la temperatura que se requiera para el material más delicado.

Tela	Control de temperatura	Temperatura requerida
Seda	•	Temperatura baja
Lana	••	Temperatura media
Algodón, lino	•••	Temperatura alta

PLANCHADO A VAPOR

- Coloque la plancha en posición vertical y coloque la perilla de control de temperatura al nivel mínimo o bajo.
- Conecte la plancha al tomacorriente y luego gire la perilla de control de temperatura hasta la marca de calor alto. La luz del piloto se encenderá indicando que la plancha se encuentra calentándose.
- Cuando se apague la luz del piloto, se habrá alcanzado la temperatura requerida quedando la plancha lista para usarse.
- Durante el planchado, la luz del piloto se encenderá y apagará automáticamente mientras que el termostato mantenga la temperatura requerida (se puede seguir planchando durante este proceso).
- Gire la perilla de control de temperatura a la posición deseada.
- El vapor se generará inmediatamente que se coloque la plancha de forma horizontal.

ROCIADO

- Presione el botón rociador para aplicar agua sobre las prendas tantas veces como sea necesario.

NOTA: Al momento de usar la función de rociador asegúrese de que haya suficiente agua en el tanque de agua. Se tendrá que bombear el botón rociador varias veces la primera vez que se use la plancha para iniciar la función de rociador.

LANZA VAPOR O PLANCHADO AL VAPOR VERTICAL

- Presione el botón lanza vapor para generar un chorro de vapor potente que pueda penetrar la tela y suavizar aquellas arrugas más difíciles y resistentes. Espere unos segundos antes de presionar de nuevo.
- Presionando el botón lanza vapor en intervalos se podrá también planchar de manera vertical (cortinas, prendas colocadas en un colgador, etc.)

NOTA: La función lanza vapor sólo puede utilizarse a temperatura alta. Detenga la emisión cuando la luz del piloto se encienda. Luego comience a planchar de nuevo una vez que la luz del piloto se haya apagado.

PLANCHADO AL SECO

Para planchar sin utilizar vapor, siga las instrucciones en la sección de planchado al vapor. Sin embargo, la perilla de control de vapor deberá permanecer en la posición "0" (sin vapor).

SOLO PARA USO DOMESTICO

AUTO LIMPIEZA

El sistema de auto limpieza llevará a cabo la limpieza de la parte interna de la plataforma eliminando toda impureza. Recomendamos utilizar esta función cada 10 a 15 días.

- Coloque la perilla de control de vapor en la posición "0" (sin vapor).
- Llene el tanque de agua hasta su nivel máximo.
- Coloque la perilla de control de temperatura en MAX y espere hasta que la luz del piloto se apague.
- Desenchufe y presione el botón de auto limpieza hasta que el agua hierva y emita vapor. Esto eliminará las impurezas.
- Una vez que la plataforma se haya enfriado, podrá limpiarse con un paño húmedo.

APAGADO AUTOMÁTICO

Un dispositivo de seguridad electrónico automáticamente apagará el componente de calentamiento si no se ha movido la plancha durante más de 30 segundos en posición horizontal. Si la plancha se encontrara en posición vertical, esta función se activará después de 8 minutos. Como indicativo de que el componente de calentamiento se ha apagado, la luz del piloto de apagado automático se iluminará de manera intermitente

- Al momento de alzar la plancha de nuevo, la luz del piloto de apagado automático se apagará. La luz del piloto de energía se encenderá. Esto indica que la plancha se encuentra calentándose de nuevo.
- Espere hasta que la luz del piloto se apague. Esto indicará que la plancha se encuentra lista para usarse.

CÓMO GUARDAR LA PLANCHA

- Al terminar de planchar, coloque la perilla de control de temperatura en "0" y proceda a desenchufar.
- Vacíe el tanque de agua y deje que la plancha se enfríe.
- Guarde la plancha de pie sobre su apoyo en un lugar seguro y seco.

Atención:

Mientras la plancha se encuentre enchufada, no la deje desatendida.

Si el cordón se dañara, póngase en contacto con su distribuidor o centro de servicio técnico autorizado para que se lo repare.

En caso fuera necesario algún tipo de reparación o reemplazo del cordón o del enchufe o cualquier otro tipo de ajuste, consulte con un técnico calificado o lleve el electrodoméstico a un centro de servicio técnico autorizado.

NOTA

1. Este electrodoméstico no ha sido diseñado para ser utilizado por personas (incluyendo niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con la falta de experiencia y conocimientos necesarios a menos que cuenten con la debida supervisión o instrucciones con respecto al uso del electrodoméstico por parte de una persona responsable de su seguridad.
2. Los niños deben contar con la supervisión necesaria para evitar que jueguen con el electrodoméstico.
3. No debe dejarse la plancha desatendida mientras se encuentre conectada a la electricidad.
4. Desenchufe la plancha antes de llenar el tanque con agua (para el caso de planchas a vapor y planchas con sistema de rociador).
5. La abertura para llenar el agua no debe abrirse durante el uso.
6. La plancha debe utilizarse sólo con el soporte que viene incorporado (para planchas inalámbricas).
7. Este tipo de plancha no ha sido diseñada para ser utilizada bajo usos normales (plancha de viaje).
8. Coloque la plancha sobre una superficie estable.
9. A colocar la plancha sobre su soporte, verifique que la superficie donde se coloque el soporte sea estable.
10. No debe utilizarse la plancha si ha sufrido una caída, si presenta signos visibles de daños o si tiene una fuga de agua.